



# ЯПОНСКИЕ ПРОДУКТЫ ПИТАНИЯ



ВОСТОЧНАЯ ТОРГОВАЯ КОМПАНИЯ



**ВОСТОЧНАЯ  
ТОРГОВАЯ  
КОМПАНИЯ**

ООО «ВОСТОЧНАЯ ТОРГОВАЯ КОМПАНИЯ» – российская компания-импортёр высококачественных товаров из Японии. Компания создана в феврале 2008 года и входит в структуру холдинга группы компаний «Акира».

Наша компания является эксклюзивным импортёром продукции DuDo Drinco Co., LTD, Mitsumoto Coffee Co., LTD (MMC), SOY JOY (Otsuka) и многих других. Компания занимается импортом и оптовой продажей безалкогольных напитков (сокосодержащих, энергетических, спортивных, чайных и кофейных), бакалейной группы товаров (лапша, соусы, приправы, снеки, кондитерские изделия, жевательная резинка), а также растворимого кофе. Предлагаемый нами ассортимент постоянно расширяется. В компании действует и активно развивается направление вендинговых автоматов по продаже безалкогольных напитков.

Тщательно проведя мониторинг и анализ рыночной конъюнктуры, мы выработали эффективный метод сотрудничества с японскими партнерами-поставщиками и российскими компаниями-дистрибьюторами по созданию дистрибьюторской сети и грамотной логистической схемы на территории РФ. Головной офис компании находится во Владивостоке. Близкое расположение от Японии и партнерские отношения с поставщиками-производителями позволяют предлагать нашим клиентам продукцию по весьма умеренным ценам.

Всегда к Вашим услугам профессиональная команда компании, состоящая из специалистов в области продаж, поставок, финансов и логистики. Мы ратуем за качественное обслуживание и создание бизнеса построенного на взаимодоверии и оперативности.

Выбрав нашу компанию, Вы обретёте надежного партнера, что поможет нам совместно добиться успеха и процветания!

# НАПИТКИ БЕЗАЛКОГОЛЬНЫЕ



## «ЖЕЛЕ ПИТЬЕВОЕ» со вкусом винограда

Энергетическое желе со вкусом винограда.  
*Состав: вода очищенная, сироп из фруктозы и сахарозы, агар-агар, ароматизатор идентичен натуральному.*

## «ЖЕЛЕ ПИТЬЕВОЕ» со вкусом апельсина

Диетическое желе с пищевой клетчаткой, со вкусом апельсина.  
*Состав: вода очищенная, сироп из фруктозы и сахарозы, агар-агар, ароматизатор идентичен натуральному, пищевая клетчатка.*

## «ЖЕЛЕ ПИТЬЕВОЕ» со вкусом лимона

Мульти витаминное желе со вкусом лимона. Содержит витамины С, А, В1, В2, В6, В12, D, E, K.  
*Состав: вода очищенная, сироп из фруктозы и сахарозы, агар-агар, ароматизатор, идентичный натуральному.*

## «ГРИН ГАМ» GREEN GUM

9 пластиков.  
*Состав: сахар, крахмальная патока, сироп из фруктозы и сахарозы, какао, экстракт чая, жвательная основа, ароматизатор идентичен натуральному, подсластитель сукралоза (E955).*

## «КУЛ МИНТ» COOL MINT GUM

9 пластиков.  
*Состав: сахар, крахмальная патока, сироп из фруктозы и сахарозы, жвательная основа, ароматизатор идентичен натуральному, подсластитель сукралоза (E955).*

## «МИНТ БЛУ» MINT BLUE GUM

9 пластиков.  
*Состав: сахар, крахмальная патока, сироп из фруктозы и сахарозы, какао, жвательная основа, ароматизатор идентичен натуральному, подсластитель сукралоза (E955).*

### Срок годности

1 год, указан на упаковке (г-м-д).

### Способ хранения

Хранить при температуре от 3°C до 20°C.

### Производитель

Тоушо Бевередж Якухин Ко., Лтд., Япония, преф.Точиги, Мукаи-кано, 1-2-24

# РЕЗИНКА

## ЖЕВАТЕЛЬНАЯ



### «ГОЛУБИКА» BLUEBERRY GUM

9 пластиков.

*Состав: сахар, крахмальная патока, сироп из фруктозы и сахарозы, какао, жвательная основа, ароматизатор идентичен натуральному, подсластитель сукралоза (E955).*

### «УМЭ» СО ВКУСОМ ЯПОНСКОЙ СЛИВЫ UME GUM

9 пластиков.

*Состав: сахар, крахмальная патока, сироп из фруктозы и сахарозы, лактоза, какао, соль, экстракт чая, жвательная основа, ароматизатор идентичен натуральному, подсластитель сукралоза (E955).*

### «БЛЭК БЛЭК» BLACK BLACK GUM

Жевательная резинка с кофеином. Прекрасно помогает сохранять бодрость в любое время суток, водителям - не засыпать за рулем при поездках на дальние расстояния вечером или ночью.

9 пластиков.

*Состав: сахар, крахмальная патока, сироп из фруктозы и сахарозы, лактоза, какао, жвательная основа, кофеин, ароматизатор идентичный натуральному, подсластитель сукралоза (E955).*

### «НОТАЙМ» NOTIME GUM

Рекомендовано для применения после приема пищи, а также тогда, когда нет возможности или времени почистить зубы.

9 кубиков.

*Состав: сахар, патока, сироп из фруктозы и сахарозы, экстракт чая, жвательная основа, ароматизатор идентичен натуральному, подсластитель сукралоза (E955).*

### «ПЛЮС X МУСКАТ» PLUS X CUBE MUSCATMINT

10 кубиков.

*Состав: сахар, крахмальная патока, сироп из фруктозы и сахарозы, лактоза, жвательная основа, ароматизатор идентичен натуральному, подсластитель сукралоза (E955).*

#### Срок годности

2 года.

#### Способ хранения

Хранить в сухом прохладном месте, без воздействия прямого солнечного света.

#### Производитель

Лотте Ко., ЛТД, 3-20-1, Ниси-синдзюку, Синдзюку-ку, Токио, Япония.

# КОНФЕТЫ

## ШОКОЛАД



### МОЛОЧНЫЙ ШОКОЛАД MILK CHOCOLATE

*Состав: сахар, какао-паста, сухое молоко, какао-порошок, растительное масло, лактоза, молочный сахар, ароматизатор идентичен натуральному.*

### ШОКОЛАД С ВОЗДУШНЫМ РИСОМ RICE CHOCOLATE

*Состав: сахар, какао-паста, сухое молоко, какао-порошок, растительное масло, лактоза, шоколад с воздушным рисом, молочный сахар, ароматизатор идентичен натуральному.*

### ШОКОЛАД С АРАХИСОМ PEANUTS CHOCOLATE

*Состав: сахар, какао-паста, сухое молоко, какао-порошок, растительное масло, лактоза, шоколад с воздушным рисом, молочный сахар, ароматизатор идентичен натуральному.*

#### Срок годности

1 год, указан на упаковке (г-м-д).

#### Способ хранения

Хранить при температуре от -18° до +3°С и относительной влажности не более 75%, без воздействия прямого солнечного света.

#### Производитель

Tochoco Co., Ltd 229-0011, Kanagawa, Sagamihara city, Onodai, 1-9-52, Япония



# ПРИПРАВА СУХАЯ ДЛЯ ПРИГОТОВЛЕНИЯ ЖАРЕНОГО РИСА



## Способ приготовления:

Слегка обжарить взбитое яйцо на растительном масле на среднем огне, тщательно перемешивая. Добавить 250 г отварного риса, перемешивая обжаривать в течение 1 минуты. Добавить упаковку приправы, хорошо перемешивая и обжаривая на среднем огне 1,5 минуты.

## Срок годности

1 год, указан на упаковке (г-м-д).

## Способ хранения

Хранить в сухих, чистых, хорошо вентилируемых помещениях, при температуре 20-25°C и относительной влажности 75%

## Производитель

Нагатаниен Ко., Лтд, Япония, 2-36-1 Токио, Минато-ку, Ниси-синбаси.

## ПРИПРАВА СО ВКУСОМ КРЕВЕТКИ «Shrimp Chahan»

*Состав: сахар, соль, кукурузный крахмал, перец черный, перец красный, рисовая мука, порошок из чеснока, соевый соус, натуральный краситель «сахарный колер «карамель» E150a, ароматизатор идентичен натуральному.*

## ПРИПРАВА СО ВКУСОМ КРАБА «Crab Chahan»

*Состав: сахар, соль, кукурузный крахмал, перец черный, перец красный, рисовая мука, порошок чеснока, соевый соус, натуральный краситель «сахарный колер «карамель» E150a, ароматизатор идентичен натуральному.*

## ПРИПРАВА СО ВКУСОМ ЖАРЕНОЙ СВИНИНЫ «Pork roast Chahan»

*Состав: сахар, соль, кукурузный крахмал, перец черный, перец красный, рисовая мука, порошок чеснока, порошок жареного лука, соевый соус, натуральный краситель «сахарный колер «карамель» E150a, ароматизатор идентичен натуральному.*

## ПРИПРАВА «ПЯТЬ ИНГРИДИЕНТОВ» СО ВКУСОМ ЖАРЕНОЙ СВИНИНЫ «Pork roast and Gomoku Chahan»

*Состав: сахар, соль, кукурузный крахмал, перец черный, перец красный, рисовая мука, порошок чеснока, имбирь, порошок жареного лука, соевый соус, натуральный краситель «сахарный колер «карамель» E150a, ароматизатор идентичен натуральному.*

## ПРИПРАВА СО ВКУСОМ КУРИЦЫ «СОБАМЭСИ» «Sobameshi Chahan»

Приправа для приготовления традиционного жареного риса г. Кобе «Собамэси».

*Состав: сахар, соль, кукурузный крахмал, перец черный, перец красный, рисовая мука, порошок чеснока, порошок жареного лука, соевый соус, натуральный краситель «сахарный колер «карамель» E150a, ароматизатор идентичен натуральному.*

# СОУСЫ

## ДЛЯ БЛЮД ИЗ МЯСА



### СОУС ДЛЯ БИФШТЕКОВ И КОТЛЕТ Hamburg sauce

Готовый соус для бифштексов и котлет, с добавлением пюре из ананасов, что придает соусу неповторимый изысканный вкус.  
*Состав:* вода, помидоры, лук, перец красный, перец черный, яблоки, ананас, сахар, мука пшеничная, растительное масло, уксус, соль, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (карамель) E150a, ароматизатор идентичен натуральному.

### СОУС «ТОНКАЦУ» ДЛЯ МЯСА, БИФШТЕКОВ И КОТЛЕТ Tonkatsu sauce

Готовый соус для блюд из мяса.  
*Состав:* вода, лук, помидоры, морковь, яблоки, крахмал, ананас, сахар, лимон, слива, мука пшеничная, растительное масло, уксус, перец красный, перец черный, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (карамель) E150a, ароматизатор идентичен натуральному.

### СОУС ДЛЯ СТЕЙКА Steak sauce

Готовый соус для блюд из мяса. Также может использоваться для жарки мяса, стейков или мяса с овощами.  
*Состав:* вода, лук, соевый соус, перец красный, перец черный, яблоки, лимон, сахар, мука пшеничная, растительное масло, уксус, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (карамель) E150a, ароматизатор идентичен натуральному.

### СОУС «ДЕМИГЛАС» Demi-glace sauce

Универсальный соус для блюд из птицы, морепродуктов и мяса.  
*Состав:* вода, помидоры, лук, перец красный, перец черный, яблоки, ананас, сахар, мука пшеничная, растительное масло, уксус, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (карамель) E150a, ароматизатор идентичен натуральному.

### ВУСТЕРШИРСКИЙ СОУС Worcestershire sauce

Традиционный кисло-сладкий пряный английский соус. Универсальный, подходит для мясных тушеных и жареных блюд, ростбифов, рагу, яичницы, отварной и жареной рыбы.  
*Состав:* вода, лук, помидоры, соевый соус, морковь, слива, капуста, перец красный, перец черный, лимон, сахар, мука пшеничная, растительное масло, уксус, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (карамель) E150a, ароматизатор идентичен натуральному.

#### Срок годности

1 год, указан на упаковке (г-м-д).

#### Способ хранения

После вскрытия хранить в холодильнике при температуре 6-10°C

#### Производитель

«Hachi Shokuhin» Co., Ltd., Япония, г.Осака, Ниси-ёдогава-ку, Митедзима, 2-18-31.

# СОУСЫ

## ДЛЯ САЛАТА (ДРЕССИНГ)

## СОЕВЫЙ



### ПО-ИТАЛЬЯНСКИ С БАЗИЛИКОМ Italian basilic dressing

Низкокалорийный соус для заправки салатов. Также подходит как соус к рыбе и спагетти по-итальянски. Перед употреблением встряхивать.  
*Состав: вода, красный сладкий перец, базилик, крахмал, сахар, мука пшеничная, растительное масло, уксус, перец красный, перец черный, соль, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (карамель) E150a, ароматизатор идентичен натуральному.*

### С ЦИТРОНОМ «ЮДЗУ» Yuzu dressing

Низкокалорийный соус для заправки салатов. Также прекрасно подходит как соус к жареной рыбе для придания блюду пикантной нотки. Перед употреблением встряхивать.  
*Состав: вода, соевый соус, крахмал, сахар, лук, лимон, мука пшеничная, уксус, перец красный, перец черный, соль, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (карамель) E150a, ароматизатор идентичен натуральному.*

### С ТЕРТОЙ ЯПОНСКОЙ РЕДЬКОЙ «ДАЙКОН» Daikon oroshi dressing

Низкокалорийный соус с традиционным японским вкусом для заправки салатов. Также прекрасно подходит как соус к жареному мясу или котлетам. Перед употреблением встряхивать.  
*Состав: вода, дайкон, крахмал, сахар, мука пшеничная, уксус, перец красный, перец черный, соль, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (карамель) E150a, ароматизатор идентичен натуральному.*

### ПО-КИТАЙСКИ С КУНЖУТОМ Chinese style dressing with sesame

Низкокалорийный соус для заправки салатов. Также прекрасно подходит как соус к блюдам из жареного или тушеного мяса. Перед употреблением встряхивать.  
*Состав: вода, соевый соус, крахмал, кунжут, сахар, мука пшеничная, уксус, перец красный, перец черный, соль, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (карамель) E150a, ароматизатор идентичен натуральному.*

### ИЗ ПЕРИЛЛЫ, ТРАВ И ЛИМОНА Aojiso, Herb and Lemon dressing

Низкокалорийный ароматный соус с японской периллой для заправки салатов. Перед употреблением встряхивать.  
*Состав: вода, красный сладкий перец, слива, крахмал, сахар, лавровый лист, укроп сушеный, сухие листья периллы, уксус, перец красный, перец черный, соль, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (карамель) E150a, ароматизатор идентичен натуральному.*

### ПО-ЯПОНСКИ С КУНЖУТОМ Wafu-goma dressing with sesame

Низкокалорийный соус для заправки салатов. Перед употреблением встряхивать.  
*Состав: вода, соевый соус, крахмал, кунжут, сахар, слива, лимон, уксус, перец красный, перец черный, соль, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (карамель) E150a, ароматизатор идентичен натуральному.*

#### Срок годности

7 месяцев, указан на упаковке (г-м-д).

#### Способ хранения

После вскрытия хранить в холодильнике при температуре 6-10°C.

#### Производитель

«Riken Vitamin» Co., Ltd., Япония, г. Токио, Тиёда-ку, Мисаки-тё, 2-9-18.



Соевый соус содержит множество минеральных элементов, витаминов и аминокислот. За счет присутствия глутаминовой кислоты обладает свойствами ярко подчеркивать вкус блюд. Улучшает кровообращение. Может использоваться как маринад для мяса, птицы и рыбы.

### СОЕВЫЙ СОУС «УМАМИ»

*Состав: вода, соевые бобы, пшеница, соль, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (карамель) E150a, подсластитель (сукралоза) E955.*

### СОЕВЫЙ СОУС «ВАДАКАН»

*Состав: вода, соевые бобы, пшеница, соль, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (карамель) E150a, подсластитель (сукралоза) E955.*

#### Срок годности

1 год, указан на упаковке (г-м-д).

#### Способ хранения

После вскрытия хранить в холодильнике при температуре 6-10°C

#### Производитель

«Wadakan» Co.,Ltd., Япония, Аомори-кен, г. Товада, Ооадза-аисакаадза, Такасидзу,1163.

# СОУСЫ ДЛЯ СПАГЕТТИ



## СОУС ДЛЯ СПАГЕТТИ СО ВКУСОМ ТУНЦА Tuna pasta sauce

Сливочный соус с тунцом.  
Состав: вода, лук, чеснок, помидоры, морковь, крахмал, сахар, соль, мука, растительное масло, специи, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620.

## СОУС ДЛЯ СПАГЕТТИ СО ВКУСОМ ГРИБОВ И ЛОСОСЯ Tappuri mushrooms pasta sauce

Сливочно-грибной соус для спагетти с кусочками лосося.  
Состав: вода, лук, морковь, крахмал, патока, сахар, соль, мука пшеничная, растительное масло, специи, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620.

## ТОМАТНЫЙ СОУС ДЛЯ СПАГЕТТИ Tomato pasta sauce

Соус для итальянской пасты «Болоньезе» с мясным фаршем.  
Состав: вода, лук, помидоры, морковь, чеснок, крахмал, имбирь, сахар, мука пшеничная, растительное масло, соль, специи, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620.

## СОУС ДЛЯ СПАГЕТТИ «АРРАБИАТА» Arrabiata pasta sauce

Пикантный, немного острый томатный соус для приготовления спагетти «Аррабиата» с маслинами.  
Состав: вода, лук, помидоры, морковь, чеснок, маслины, крахмал, соль, сахар, растительное масло, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель «паприка», ароматизатор идентичен натуральному.

## НЕАПОЛИТАНСКИЙ ТОМАТНЫЙ СОУС Napolitan pasta sauce

Итальянский томатный соус с орегано для приготовления спагетти по-неапольски.  
Состав: вода, лук, помидоры, морковь, паприка, имбирь, сахар, мука пшеничная, перец красный, перец черный, соль, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, орегано, краситель «паприка», ароматизатор идентичен натуральному.

**Срок годности**  
1,5 года, указан на упаковке (г-м-д).  
**Способ хранения**  
После вскрытия хранить в холодильнике при температуре 6-10°C  
**Производитель**  
«Hachi Shokuhin» Co., Ltd., Япония, г.Осака, Ниси-ёдогава-ку, Митедзима, 2-18-31

## Способ приготовления

Поместить соус для спагетти прямо в пакете в кастрюлю с кипящей водой на 3-5 минут. Аккуратно достать и открыть пакет, вылить соус на отваренные спагетти.  
Можно также подогреть соус либо на печке на слабом огне, предварительно перелив его из пакета в кастрюлю и постоянно помешивая, либо 1-2 минуты в микроволновой печи, перелив соус в тарелку и закрыв пищевой пленкой.

## СОУС ДЛЯ СПАГЕТТИ «ВОНГОЛЕ» Vongole pasta sauce

Итальянский томатный соус с вонголе (венерками).  
Состав: вода, лук, томатная паста, морковь, чеснок, имбирь, соль, крахмал, сахар, специи, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель «паприка».

## СОУС ДЛЯ СПАГЕТТИ «КАРБОНАРА» Carbonara pasta sauce

Сливочно-сырный соус для приготовления спагетти «Карбонара».  
Состав: вода, яичный желток, мука пшеничная, крахмал, соль, сахар, перец черный, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, ароматизатор идентичен натуральному.

# СУП

БЫСТРОГО ПРИГОТОВЛЕНИЯ

# ЛАПША

КРАХМАЛЬНАЯ



### Способ приготовления

Содержимое одного пакета залить 150 мл кипятка и тщательно перемешивать 15 секунд, через 1 минуту продукт готов к употреблению.

### КУКУРУЗНЫЙ «САППОРО СУП ФАКТОРИ» Sapporo Soup Factory Corn Soup

Состав: кукурузный порошок, сироп из фруктозы и сахарозы, луковый порошок, крахмал, перец черный, соль, сахар, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (каротин) E160a, ароматизатор идентичен натуральному

### ТЫКВЕННЫЙ «САППОРО СУП ФАКТОРИ» Sapporo Soup Factory Pumpkin Soup

Состав: тыквенный порошок, сироп из фруктозы и сахарозы, луковый порошок, крахмал, перец черный, соль, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (каротин) E160a, ароматизатор идентичен натуральному

### ИЗ КАРТОФЕЛЯ И КУКУРУЗЫ «САППОРО СУП ФАКТОРИ» Sapporo Soup Factory Potato Corn Soup

Состав: порошок из сладкой кукурузы и картофеля, сироп из фруктозы и сахарозы, луковый порошок, крахмал, перец черный, соль, сахар, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (каротин) E160a, ароматизатор идентичен натуральному

#### Срок годности

1 год, указан на упаковке (г-м-д).

#### Способ хранения

Хранить при температуре до 30°C и относительной влажности воздуха до 70%

#### Производитель

«Hokkai Yamato» Co.,Ltd., Япония, Хоккайдо, г. Саппоро, Хигаси-ку, Кита 10-дзэ, Хигаси 16-1-17.

### ЛУКОВЫЙ «САППОРО СУП ФАКТОРИ» Sapporo Soup Factory Onion Soup

Диетический легкий французский суп всего за 1 минуту!

Состав: сироп из фруктозы и сахарозы, луковый порошок, крахмал, перец черный, соль, сахар, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (каротин) E160a, ароматизатор идентичен натуральному.

### КАРРИ «САППОРО СУП ФАКТОРИ» Sapporo Soup Factory Curry Soup

Острый суп-карри – блюдо, изобретенное на севере Японии, на острове Хоккайдо. Помогает согреться и быстро утолить голод.

Состав: сироп из фруктозы и сахарозы, луковый порошок, крахмал, перец черный, соль, сахар, картофельная мука, порошок карри, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (каротин) E160a, ароматизатор идентичен натуральному.

### ИЗ СПАРЖИ «САППОРО СУП ФАКТОРИ» Sapporo Soup Factory Asparagus Soup

Суп из зеленой спаржи, богатой витаминами.

Состав: кукурузный порошок, порошок из спаржи, сироп из фруктозы и сахарозы, луковый порошок, крахмал, перец черный, соль, сахар, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (каротин) E160a, ароматизатор идентичен натуральному.

### Способ приготовления

Лапшу и приправы поместить в кружку или небольшую суповую тарелку. Добавить 160 мл кипятка, тщательно размешать. Через 3 минуты еще раз перемешать, и блюдо готово к употреблению.

### «ХАРУСАМЭ» СО ВКУСОМ МОРЕПРОДУКТОВ Sea Food Harusame

Состав: крахмальная лапша, соль, сахар, соевый соус, лук сушеный, порошок из креветок, экстракт свинины, загуститель (гауровая камедь) E412, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (каротин) E160a, ароматизатор идентичен натуральному.

### «ХАРУСАМЭ ПО-КИТАЙСКИ» Chinese Style Harusame

Состав: крахмальная лапша, соль, яйцо, сахар, соевый соус, порошок морской капусты, лук сушеный, загуститель (гауровая камедь) E412, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (каротин) E160a, ароматизатор идентичен натуральному.

#### Срок годности

6 месяцев, указан на упаковке (г-м-д).

#### Способ хранения

Хранить при температуре до 30°C и относительной влажности воздуха до 70%.

#### Производитель

«Menno Sunaoshi» Co.,Ltd., Япония Ибараки-кен, Мито-си, Коидзуми-тэ, 615.

# СУП МИСО

## БЫСТРОГО ПРИГОТОВЛЕНИЯ



### СУП МИСО - ТОФУ TOFU MISO SOUP

Традиционный японский суп-мисо с соевым творогом «тофу», который богат растительным белком, содержащим почти все незаменимые аминокислоты, источник железа и кальция. Низкокалорийный продукт, не содержащий холестерина. Отличный способ утолить голод.

*Состав: паста-мисо, сироп из фруктозы и сахарозы, луковый порошок, крахмал, перец черный, соль, сахар, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (каротин) E160a, ароматизатор идентичен натуральному.*

### СУП МИСО-ЛУК ЗЕЛЕНый GREEN ONION MISO SOUP

Традиционный японский низкокалорийный суп-мисо с зеленым луком.

*Состав: паста-мисо, сироп из фруктозы и сахарозы, луковый порошок, крахмал, перец черный, соль, сахар, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (каротин) E160a, ароматизатор идентичен натуральному.*

### СУП МИСО-ШПИНАТ SPINACH MISO SOUP

Традиционный японский низкокалорийный суп-мисо со шпинатом, известным своими полезными свойствами.

*Состав: паста-мисо, сироп из фруктозы и сахарозы, луковый порошок, шпинат, крахмал, перец черный, соль, сахар, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (каротин) E160a, ароматизатор идентичен натуральному.*

### СУП МИСО-НОРИ NORI MISO SOUP

Традиционный японский низкокалорийный суп-мисо с морской капустой «нори».

*Состав: паста-мисо, сушеная морская капуста, сироп из фруктозы и сахарозы, сушеный зеленый лук, крахмал, перец черный, соль, сахар, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (каротин) E160a, ароматизатор идентичен натуральному.*

### Способ приготовления

Пасту-мисо и дополнительные компоненты выложить в кружку или небольшую суповую тарелку и залить 170-190 мл кипятка, тщательно перемешать, продукт готов к употреблению.

### СУП МИСО-АССОРТИ ASSORT MISO SOUP

Традиционный японский низкокалорийный суп-мисо с морской капустой, тофу, зеленым луком и шпинатом (по 2 порции каждого вкуса).

*Состав: паста-мисо, тофу, сухая морская капуста, сироп из фруктозы и сахарозы, луковый порошок, крахмал, перец черный, соль, сахар, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (каротин) E160a, ароматизатор идентичен натуральному.*

### СУП МИСО С ОВОЩАМИ VEGETABLE MISO SOUP

Традиционный японский низкокалорийный суп-мисо с овощами (по 2 порции каждого вкуса): с капустой, луком, комацуна (вид китайской капусты), горохом и пекинской капустой.

*Состав: паста-мисо, сушеная морская капуста, сироп из фруктозы и сахарозы, луковый порошок, шпинат, крахмал, перец черный, соль, сахар, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (каротин) E160a, ароматизатор идентичен натуральному.*

### Срок годности

6 месяцев, указан на упаковке (г-м-д).

### Способ хранения

Хранить при температуре до 30°C и относительной влажности воздуха до 70%.

### Производитель

«Hokkai Yamato» Co., Ltd., Япония, Хоккайдо, г. Саппоро, Хигаси-ку, Кита 10-дзё, Хигаси 16-1-17.

# ЛАПША



## СУБЛИМИРОВАННАЯ В СТАКАНЕ

3 минуты – и горячий обед готов!

### Способ приготовления

Открыть крышку на стакане до стрелок, указанных на крышке. Добавить приправы, залить кипятком до линии внутри стакана. Закрыть крышку, через 3 минуты блюдо готово к употреблению.

### «СУНАОСИ КАРРИ НАНБАН УДОН» Sunaoshi Curry Nanban Udon

Острая лапша с приправой «карри».

Состав лапши: мука пшеничная, крахмал, растительное масло, соль.  
Состав приправы: соль, порошок карри, крахмал, сахар, соевый соус, экстракт свинины, морковь сушеная, красный перец, лук сушеный, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (каротин) E160a, ароматизатор идентичен натуральному.

### «СУНАОСИ КАРРИ НАНБАН СОБА» Sunaoshi Curry Nanban Soba

Острая лапша с приправой «карри».

Состав лапши: мука пшеничная, мука гречневая, крахмал, растительное масло, соль.  
Состав приправы: соль, порошок карри, крахмал, сахар, соевый соус, экстракт свинины, морковь сушеная, красный перец, лук сушеный, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (каротин) E160a, ароматизатор идентичен натуральному.

### «СУНАОСИ НЬЮ СЁЮ РАМЕН» СО ВКУСОМ СОЕВОГО СОУСА Sunaoshi New Shoyu Ramen

Состав лапши: мука пшеничная, крахмал, растительное масло, соль.  
Состав приправы: соль, кунжут, крахмал, сахар, экстракт курицы, экстракт свинины, морковь сушеная, красный перец, лук в порошке, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (каротин) E160a, ароматизатор идентичен натуральному.

### «СУНАОСИ ЧАСЮ-МЕН С ЖАРЕНОЙ СВИНИНОЙ» Sunaoshi Chashu-men with barbecued pork

Состав лапши: мука пшеничная, крахмал, растительное масло, соль.  
Состав приправы: соль, порошок карри, крахмал, сахар, соевый соус, экстракт свинины, морковь сушеная, красный перец, лук сушеный, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (каротин) E160a, ароматизатор идентичен натуральному.

### «СУНАОСИ КЮСЮ РАМЕН» С БУЛЬОНОМ ИЗ СВИНИНЫ Sunaoshi Kuyuyu Ramen Pork based soup

Состав лапши: мука пшеничная, крахмал, растительное масло, соль.  
Состав приправы: соль, кунжут, крахмал, кукуруза сахар, соевый соус, порошок тунца, экстракт свинины, морковь сушеная, красный перец, лук сушеный, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (каротин) E160a, ароматизатор идентичен натуральному.

### «СУНАОСИ НЬЮ МИСО РАМЕН» СО ВКУСОМ СОЕВОЙ ПАСТЫ «МИСО» Sunaoshi New Miso Ramen

Состав лапши: мука пшеничная, крахмал, растительное масло, соль.  
Состав приправы: соль, мисо в порошке, крахмал, кукуруза сахар, соевый соус, экстракт свинины, морковь сушеная, красный перец, лук сушеный, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (каротин) E160a, ароматизатор идентичен натуральному.

### «СУНАОСИ НЕГИ РАМЕН С ЗЕЛЕНЫМ ЛУКОМ» Sunaoshi Negi Ramen with spring onion

Состав лапши: мука пшеничная, крахмал, растительное масло, соль.  
Состав приправы: соль, кунжут, крахмал, сахар, соевый соус, экстракт свинины, морковь сушеная, красный перец, лук сушеный, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (каротин) E160a, ароматизатор идентичен натуральному.

### «СУНАОСИ ВАКАМЕ УДОН С МОРСКОЙ КАПУСТОЙ» Sunaoshi Wakame Udon with seaweed

Состав лапши: мука пшеничная, мука гречневая, крахмал, растительное масло, соль.  
Состав приправы: кукуруза, сахар, соевый соус, сушеная морская капуста, экстракт свинины, морковь сушеная, красный перец, лук сушеный, усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (каротин) E160a, ароматизатор идентичен натуральному.

### Срок годности

6 месяцев, указан на упаковке (г-м-д).

### Способ хранения

Хранить при температуре до 30°C и относительной влажности воздуха до 70%

### Производитель

«Menno Sunaoshi» Co.,Ltd., Япония  
Ибараки-кен, Мито-си, Коидзуми-тё, 615.



## С СОУСОМ

### ГРЕЧНЕВАЯ «СУНООСИ ТЕМПУРА СОБА» Sunaoshi Tenpura soba

*Состав лапши:* мука пшеничная, мука гречневая, крахмал, соль.  
*Состав приправы:* соль, кунжут, крахмал, кукуруза сахар, соевый соус, порошок тунца, экстракт свинины, морковь сушеная, красный перец, лук сушеный усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (каротин) E160a, ароматизатор идентичен натуральному.

### «СУНООСИ ЯКИСОБА» Sunaoshi Yakisoba fried noodle

*Состав лапши:* мука пшеничная, мука гречневая, крахмал, растительное масло, соль.  
*Состав приправы:* соль, кунжут, крахмал, кукуруза сахар, соевый соус, порошок тунца, экстракт свинины, морковь сушеная, красный перец, лук сушеный усилитель вкуса (глутаминовая кислота) E620, краситель (каротин) E160a, ароматизатор идентичен натуральному.

#### Способ приготовления

Открыть крышку на стакане до линий, указанных на крышке, вытащить приправы и соус, залить кипятком до линии внутри стакана. Через 3 минуты слить кипяток через специальные отверстия в крышке, вскрыв их палочками или вилкой, добавить сухой соус и приправы и размешать. Блюдо готово к употреблению.

#### Способ приготовления

Лапшу отварить в течение 4-5 минут с расчетом 0,5 л на 1 пучок, промыть под холодной водой. В отдельную тарелку поместить соус, добавить 250 мл кипятка и размешать. Поместить отваренную лапшу в получившийся соус, блюдо готово к употреблению.

### ЛАПША «ТОРОРО УДОН» с соусом Sunaoshi Tororo Udon

*Состав лапши:* мука пшеничная, соль.  
*Соус:* соевый соус, сироп из сахарозы, соль, натуральный краситель «карамель».

### ЛАПША «КЮСЮ РАМЕН» с соусом Sunaoshi Kyusyu Ramen

*Состав лапши:* мука пшеничная, крахмал, соль.  
*Соус:* соевый соус, сироп из сахарозы, соль, натуральный ароматизатор, натуральный краситель «карамель».

### ЛАПША ГРЕЧНЕВАЯ «ТОРОРО СОБА» с соусом Sunaoshi Tororo Soba

*Состав лапши:* мука пшеничная, мука гречневая, соль.  
*Соус:* соевый соус, сахар, соль, сироп из фруктозы, натуральный ароматизатор, натуральный краситель «карамель».

#### Срок годности

1 год, указан на упаковке (г-м-д).

#### Способ хранения

Хранить при температуре до 30°C и относительной влажности воздуха до 70%

#### Производитель

«Menno Sunaoshi» Co.,Ltd., Япония, Ибараки-кен, Мито-си, Коидзуми-тё, 615.

### ЛАПША «КИСИМЕН» Sunaoshi Kishimen

*Состав:* мука пшеничная, соль.

### ЛАПША «СПЕШАЛ КИСИМЕН» Sunaoshi Special Kishimen

*Состав:* мука пшеничная, соль.

### ЛАПША «СПЕШАЛ УДОН» Sunaoshi Special Udon

*Состав:* мука пшеничная, соль.

### ЛАПША «УДОН» Sunaoshi Udon

*Состав:* мука пшеничная, соль.

### ЛАПША ГРЕЧНЕВАЯ «СИНСЮ СОБА» Sunaoshi Shinshu Soba

*Состав:* мука пшеничная, мука гречневая, соль.

### ЛАПША ГРЕЧНЕВАЯ «СПЕШАЛ ИРОРИ СОБА» Sunaoshi Special Irori soba

*Состав:* мука пшеничная, мука гречневая, соль.

#### Срок годности

1 год, указан на упаковке (г-м-д).

#### Способ хранения

Хранить при температуре до 30°C и относительной влажности воздуха до 70%

#### Производитель

«Menno Sunaoshi» Co.,Ltd., Япония, Ибараки-кен, Мито-си, Коидзуми-тё, 615.

время варки

8-9  
МИНУТ

время варки

7-8  
МИНУТ

время варки

4-5  
МИНУТ



**ВОСТОЧНАЯ  
ТОРГОВАЯ  
КОМПАНИЯ**

**Эксклюзивный дистрибьютор  
на территории РФ и СНГ**

Россия, 690080, Владивосток  
ул. Командорская, 11, 2 этаж  
т: 8 (4232) 499-767, ф: 8 (4232) 632-204  
e-mail: [mail@vtc-vl.com](mailto:mail@vtc-vl.com)  
[www.vtc-vl.com](http://www.vtc-vl.com)